

### Sonderjylland

**Flugten fra Fangelejrene.** Slesvig, 23. Juni. Paa Grund af de mange Undtagelser af Fanger fra Fangelejrene og Gaardene i Sonderjylland har Oberpræsident v. Moltke udstedt en Befendtgørelse, hvori han opfordrer Beboerne til at være Mændighederne behjælpelige med Bevogtningen, da Landmændene i Sonderjylland i modsat Fald vil blive unddragne Fangernes Arbejdskraft.

**En haardt ramt Familie.** Kommuneformand Jensen har nu 2 Sønner, der er faldne, 3 er faarede og 1 er endnu udsat i Sydegraven. Endvidere er 2 andre Sønner udstreene til Sessjon. Af disse er den ene indlagt paa HOSPITALET i Hensborg for at blive opereret for Blindtarmsbetændelse. Kommuneformanden selv ligger dødsdøgn i Hjemmet. En Broder til ham er i Følge „Veistjell. Social.“ Rarere ved Kommuneformanden i Ribe.

**Drøje Tider.** — Angiveriet floerer. I de sidste Dage af Maj Maaned blev Bantogholder P. Rycke i Rødding arresteret og ført til Hensborg, hvor han stadig sidder. P. Rycke havde for nogen Tid siden skrevet til Broderen, der laa i Altona, at man herhjemme længeledes efter at se ham og tale med ham og opfordrede ham til at søge Orlov. Broderen efterkom Anmodningen, fik Orlov og rejste hjem. Umiddelbart før Udsættelse af Orloven unddrog han sig imidlertid yderligere Tjeneste ved Fortrefse, og da man i hans Logis i Altona fandt Broderens Brev med Opfordringen om at komme hjem, mente Mændighederne — eller fik bibragt den Mening —, at P. Rycke der-ved havde været Broderen behjælpelig med at komme bort, skønt der ikke findes en eneste Antydning om noget saadant i det paagældende Brev.

**Man kunde forstaa, tilføjer „Ribe Stiftst.“**, at de præsistiske Mændigheder, der ikke har sunderligt tilovers for danstindede Nordlesviger, brugte Fængsel og andre Straffemidler, naar de havde Beviisene paa Gaanden for de paagældendes Brødre, men naar der intet foreligger herom, og der sikkert heller ikke kan tilvejebringes noget saadant fordi Korrespondenten selvfølgelig er altfor forsigtig til slikt, synes det loelig haardt, at man i dette Tilfælde lader den tunge Haand falde paa P. Rycke for det, man ellers vilde ramme Broderen for.

**Løsladt.** Murer Baldemar Schmidt fra V. Bedsted, der forleden blev anholdt syd for Grænzen af det tytte Røst og ført til Skar-

høf Arrest, er nu i Følge „Ribe Stiftst.“ bleven løsladt. Anholdelsen skjedes en ganske grundløs Sigelse for at have hjulpet fiesvigke Flugtninge over Grænzen.

**Død paa den østlige Balplads.** (Bl. No.) Arbejdsmand Steffen Rund og Gustru i Løgumkloster modtog forleden den officielle Meddelelse, at deres Søn Jakob var falden paa den østlige Balplads. Siden den Paaske deltog han i Kampene og har været i mange Kæmperinger.

**Falden mod Vest.** (Bl. No.) Der er nu (14. Juni) kommet Meddelelse om, at Karl Thomsen fra Bierby allerede den 22. April har fundet Døden under et Stormangreb ved Nørre. Han blev næppe 19 Aar gammel.

**Død af sine Saar.** Den 22aarige Hans Præstrup fra Sillerup er den 27. Maj død af sine Saar i et Kæmper i Bygoda. Han blev haardt faaret den 21. Maj i Karpaterne. Fredagen den 11. Juni kl. 3 Eftermiddag fandt der en Sørgeguds-tjeneste Sted i Hjelstrup Kirke.

**Drufket.** Lørdag Eftermiddag den 12. Juni havde Stræddermøller Elnæffs 8½ Aar gamle Søn, Christian, i Dammene været nede ved Møen, der løber ud i Dammen, for at bade. Efter at have badet fulgtes han med sine mindre Søskende hjemad. Paa Vejen vilde han med en Stol vurre efter noget i Kanalens Drengen faldt i Vandet, de smaa Søstre løb efter Hjelpe; men da der ingen var i Nærheden, var den lille død, før der kom nogen til Stede.

**Lynnedslag.** Natten mellem Onsdag og torsdag 9. og 10. Juni trak der et heftigt Tordenvejr hen over Rødding og Omegn. Lynet slog ned hos Povl Jakobsen i Hjerding og hos Thomas Sørensen i Tornum, hvor en Indbegning om en Mark fuldstændig opbrændtes, endog saa Biltraaden blev revet i smaa Stykker. Den længstsidt ventede Regn blev dog ikke til ret meget.

**Saaret for anden Gang.** Førstelærer Lindesøf i Spandet, der deltog i Krigen som Underofficer ved Infanteriet, blev fort efter sin Indfaldelse sidste Sommer faaret. Efter sin Helbredelse gjorde han en Tid lang Garnisonstjeneste, senere han atter kom med i Felten paa den vestlige Krigsfront. Her er han atter bleven faaret, dog ikke livsfarligt, og ligger paa en Kaseret.

**35 Saar.** Gaardejer Jøppe Schultz paa „Graasbølgaard“ ved Skodsborg, Søn af Gaardejer Andreas Schultz i Rødding, der deltog i Krigen som Mejerist ved Infanteriet paa den vestlige Front, er den 9. Maj bleven haardt faaret af en Granat og har derved paadraget sig ikke færre end 35 Saar paa forskellige Dele af Kroppen. Man mener dog, at der ikke vil være Fare for hans Liv.

**Falden.** Bagerleend Peter Schmidt,

Søn af Landbofsmand Andreas Schmidt ved Rødding, der deltog i Krigen som Infanterist, skal ifølge Raetegnning paa et Brev, der kom tilbage, sendt af hans Søster, være falden paa den vestlige Front. — Han havde i Forvejen været faaret et Par Gange.

**Drufket ved Badning.** Middags den 11. Juni da Skolebørnene gik hjem fra Bedsted Skole, gik nogle Drengene, som alle var omkring en 7—8 Aar, ned til Bedsted Sø for at bade. Herod skete det Ulykkes-tilfælde, at en Søn af Gaardejer Johan Rager i Vejby drufkede. Hans Kammerater formaaede ikke at frelse ham; nogle løb til Vægen for at hente Hjelpe, men Hjelpen kom for sent. Pastor Røst i Bedsted gik ud i en Baad for at søge efter ham, og det lykkedes efter kort Tiden at finde Drengens Lig.

**Død af sine Saar.** Landmand Triff paa Brandrup Mark modtog den 7. Juni den sørgelige Efterretning, at hans yngste Søn, Søren Triff, er død af sine Saar paa et Kæmper i Frankrig. Triff har en Søn mere med i Krigen.

**En Kampeaal.** (Ekl. N.) To Biflere fra Vægen Slesvig, som har forpagtet Fiskeriet i Anguftenborg Sø paa Næst fangede forleden en Hal, der var 1 Meter 27 Centimeter lang, 26 Centimeter i Omfang og vejede 10¼ Pund. Kampeaalen fangedes paa en Medefrag, der var faldet i en tønd Snor, saa man med gjerste Forsigtighed maatte se at faa den ind i Baaden.

**Faldne.** I „Schleswigische Grenzpost“ befendtgør Pastor Jacobson i Arco, tidligere i Skarboel, at hans ældste Søn, Dr. Johannes Jakobsen, der deltog som Krigsvillig i Krigen, den 16. Maj er falden i Krigen ramt af en Granat.

Endvidere befendtgør C. Meng i Grarup, at hans Søn Christian er falden i Skarland, 25 Aar gammel.

**Mangelen paa mandlig Arbejds-kraft** bliver mere og mere følelig, eftersom bestandig flere indfaales til Hæren. Dette gælder ikke alene i Landbruget, men ogsaa andre Erhverv. Paa Haderslevs Kæmper Smaabaner har man faaledes i den senere Tid begyndt at ihjelslette Kvinder ved de lettere Jordarbejder paa Vanelegemet. Paa Strækningen vest for Bøjens er der hver Dag en 3—4 Kvinder fra Gænen ved Rustrup i Virksomhed.

**Dødsfald.** Manganarig Notar og Advokat i Haderslev, Justitsraad Wilhelm Dahnhardt er den 10. Juni efter en Maanedes alvorlig Sygdom afgang ved Løden i sit hjem paa Rørdrehauser. Den afdøde, som siden Krigen begyndelse havde gjort Tjeneste som Kaptajn i Landstormen (han havde meldt sig frivillig til Tjenesten) og ligget dels i Hensborg, dels i Altona og Haderslev, var en søgt Advokat og havde faaet sig en stor Klientkreds i Hø og paa Land, idet han havde fortaaet at vinde Befolkningens Tillid.

**Skitteringer.**

**Japanmissionen:**

Før skitteret, se Abl. Nr. 27	\$700.56
Plainville, Rebr., S. J. Andersen	2.00
Kanmare, N. D. Trin. Mgh. ved Missionær Nielsens Møde	41.65
Roball N. D.,	10.00
Norma, N. Dak., Gions Mgh.	27.00
Claxton, N. Dak.,	15.61
Bombell, N. Dak.,	10.25
Kanmare, N. Dak.,	28.40
Veiby, Mont.,	7.85
Danville, N. Dak.,	29.20
Coalridge, Mont.,	14.16
Easton, Calif. Imm. Mgh.s Ungdomsf.	10.00
Keenah, Wis., Vor Frelser's Mgh.s Søndagskole	8.00
Willtown, Wis., Kv.,	10.00
Hutchinson, Minn., St. Mortens Mgh. N. P. Nielsen	5.00
Scandinavia, Wis., Rasmus Peterfen	1.00
Virby, Minn., P. S. Nielsen	1.00
Jacksonville, Ia., en unavnt ved Past. S. N. Svendsen	15.00
Danville, N. Dak., Hedningemissionst.	9.65
Veresford, S. Dak., Mrs. Jens Peterfen	1.52
<b>Tilsammen</b>	<b>\$947.95</b>

**Indianermissionen:**

Før skitteret, se Abl. Nr. 27	\$257.78
Plainville, Rebr., S. J. Andersen	1.00
Oshtosh, Wis., Den dansk. ev. luth. Mgh.	6.37
Audubon, Ia., Ebenezer Mgh. Mrs. Peder Hendriksen	2.00
Willtown, Wis., Kv.,	10.00
Hutchinson, Minn., St. Mortens Mgh. N. P. Nielsen	2.00
Scandinavia, Wis., Rasmus Peterfen	1.00
Virby, Minn., P. S. Nielsen	1.00
Jacksonville, Ia., en unavnt ved Past. S. N. Svendsen	15.00
<b>Tilsammen</b>	<b>\$296.15</b>

**Andremissionen:**

Før skitteret, se Abl. Nr. 25	\$323.26
Scandinavia, Wis., Rasmus Peterfen	1.00
<b>Tilsammen</b>	<b>\$324.26</b>

**Allderdomshjemmet:**

Før skitteret, se Abl. Nr. 25	\$1.00
Plainville, Rebr., S. J. Andersen	2.00
Westbrook, Maine, De unge Bigers Syforening	10.00
Vermillion, S. Dak., C. Christianen	5.00
<b>Tilsammen</b>	<b>\$18.00</b>

**Mormonmissionen:**

Før skitteret, se Abl. Nr. 27	\$126.79
Willtown, Wis., Kv.,	10.00
Vermillion, S. Dak., C. Christianen	5.00
Scandinavia, Wis., Rasmus Peterfen	1.00
Virby, Minn., P. S. Nielsen	1.00
Jacksonville, Ia., en unavnt ved Past. S. N. Svendsen	15.00
Staplehurst, Rebr., (alle Mrs.) L. Bedsted, C. F. Peterfen, Anna Phillipen, S. P. Hansen, N. Svendsen, J. Svendsen J. M. Hansen, P. C. Nielsen, J. Bedsted, R. Munk hv. \$1.	10.00
<b>Tilsammen</b>	<b>\$168.79</b>

**Skolekassen:**

Før skitteret se Abl. Nr. 27	\$317.93
Plainville, Rebr., S. J. Andersen	2.00
Philadelphia, Pa., St. Joh. d. ev. luth. Kirke	15.00
Hutchinson, Minn., St. Mortens Mgh. N. P. Nielsen	2.00
Hutchinson, Minn., Line Christensen	50
Dregon, Wis., Peter S. Peterfen, Peter Rasmussen og Gustru hv. \$2; Miss C. Hansen, Past. Agel Christianen, Andrew Christensen hv. \$1, Miss C. Frederiksen 50c	15.00
<b>Tilsammen</b>	<b>\$344.93</b>

Blair, Rebr., den 8. Juli, 1915.  
Med Tak modtaget Otto Hansen,  
Kasf. for D. j. d. ev. luth. Kirke i Amerika.

**Island uden Spiritus.**  
Da Kong Vaechus blev frødt fra Tranen.  
Brev fra Island.  
Klartre, Januar.  
Spiritusforbudsloven traadte i kraft paa Island den 1. Januar.

Island uden Spiritus nu herter fangles ind i Landet, og det bliver opdaget, straffes Befolkningen med mindst 500 Kr. Bøde første Gang og Lugt-hus, hvis det gentages mere end 3 Gange. Det Spirituosa, Vin og El over Alkoholgrænzen, som nu forefindes i Landet, maas ikke sælges og maas kun nydes i det samme Hus eller Vgning, hvor det dar opbeva-ret den 1. Januar 1915. Loven er i alle Retninger uheret streng.

Den 31. December kl. 11 om Af-tenen drog der en stor Procession af Alkoholfolk igennem Reykjaviks Gader til Domkirken. Først blev der sunget en Salme ved Kirskif-tet; derefter blev der oplæst nogle Kapitler af Bibelen og sunget Sal-men „Rærmere, min Gud, til dig“. Efter en stille Vn blev der, da Kloffen var slaaet 12, sunget en Voo-sang af Digteren Gudm. Gudmunds-son, hvori udtaltes en Tak til Gud for, at Alkohols Nag nu var let-tet fra den islandske Nation. Derefter holdt Professor i Teologi ved Reykjaviks Universitet, Haraldur Niels-son en Tale fra Prædikesto-len. Højtideligheden sluttede med Lovsang.

Nytaarsdag kl. 12 holdt Land-fogdens Gudmundur Bjørnsen fra Altona paa Altingsbygningen i Reykjavik, medens Pladsen foran var tækket af Rensseker, en Tale, hvori han lykønskede den islandske Nation til den Sejr, den har vundet over Kong Vaechus.

**Danmark.**  
Et Hund i Løremosen. I en Proprietær Chr. S. Nielsen tilfø-rende Løremose i Bøster Thirup fandt man ifl. „Densl. Tid.“ forle-den Skeletet af en ca. 50aarig Mandsperson. Skeletet laa i ca. 3 Mens Dybde ved Siden af en Gæ-stamme. Manden er sandsynligvis i sin Tid forulykket i Rosen, men det er ikke muligt at afgøre, hvor længe det er siden.



ADRIAN NEWENS.  
Bed Optraede under „Chautau qua“ i Blair, Rebr. 1915.



OPIE REA.  
Bed Optraede under „Chautau qua“ i Blair, Rebr. 1915.

## Ben Hur.

En ny Udgave af Lew Wallace's berømte Bog „Ben Hur“ er nylig udkommen i Danmark og findes nu paa Lager hos under-tegnede.

Udgaven er delt i tre Dele og hver Del satstilt kartonneret. Der er altfaa egentlig 3 Bind, hver paa ca. 125 Sider, i Format 4¼ X 6¼ Tommer. Paa Forsiden af hver Del findes i Far-veitryk Billedet af de tre Bije, der følger Hens Stjerne. Som Forord findes en fort Levnedsskildring af Forfatteren. Bogen er trykt med store, let læselige latinske Tøper.

Den sælges, saa langt Lageret rækker, for den bedste Pris af 60 Cts. per Eksemplar.

Portofrit.

Dan. Luth. Publ. Huse.

## Bore nye Bibler.

Da vi i lang Tid har søst Sæmnet af mere praktiske Indbin-dinger paa de almindelige Qusbibler og Konfirmandbibler, fik vi før en Tid tilbage truffet Afale med et Firma i Ublandet om at indbinde et Parti danske Bibler specielt for os. Sendingen er nu ankommen, og vi kan derfor nu foruden de i vor regulære Bibel-foretagelse opførte Bibler, tilbyde og dertil særlig anbefale følgende nye Numre:

Nr. 16—A. Almindelig 8vo. storstilet Qusbibel i stærk, høieligt Chagrin med Guldsnit og runde Hjørner. Pris \$3.00.

Nr. 24—A. Den almindelige Konfirmandbibel i Lommeformat. Speciel Indbinding i fint, høieligt Chagrin med Guldsnit. Pris \$1.40.

Nr. 24—B. Samme som Nr. 24—A. men med runde Hjørner. Pris \$1.60.

Alle disse Bibler er af det danske Bibelselskabs Udgaver, og med det ny Testamente i ny Overættelse.

Den, der har set disse Bibler, vil være enig med os i, at de høieligt egner sig til Gavegaver.

Tenth Chautau Publ. Huse.

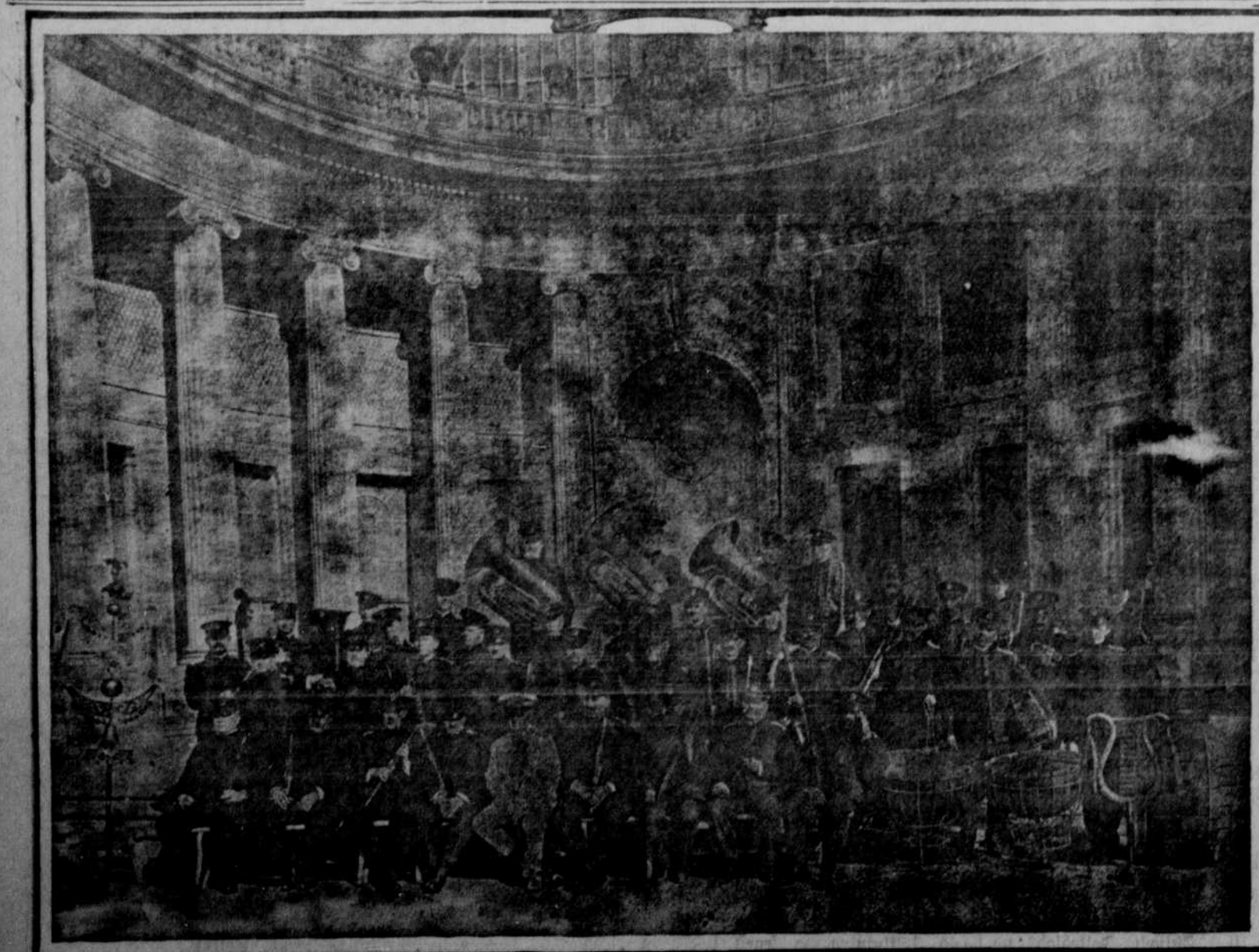
## PIGEBØRN OG PIGEBØRN.

Skildringer fra Missionsmarken. Oversat af Karen Ræ-der. Pris Ind. 50 Cents.

Nu behøver Pigerne da ikke længere at være misundelige i Anledning af Drengene; her er akkurat Mage til om Piger, og den er lige saa fornøjelig og frisk som Drengene om.

(De Unges Blad.)

Danish Luth. Publ. Huse,  
Blair, Nebr.



Zevins' Band ved Panama-Pacific Exposition, San Francisco. Bed Optraede under „Chautau qua“ i Blair, Rebr. 1915.